



## Vérengző községi előljáróság.

### Fejszékkel osztották az igazságot.

Miskolcz, augusztus 25.

(Sjót tudósítónktól.) Véres szenzációja akadt tegnap a közeli Szirma községnek, ahol a községi előljáróság három tagja: Molnár Sándor jegyző, D. Szabó János törvénybíró és K. Szabó József kisbíró fejszékkel és botokkal úgy megverték egy ottani földmivest: Fejes Istvánt, hogy az illető most a miskolczi Erzsébet-kórházban fekszik súlyos beteg. Valami különös és primitív vadság, valami ősi vére vágyás vonul végig ezen a jellegzetesen falusi rémhistórián.

Hétfőn reggel szállították be a miskolczi Erzsébet-kórházba Szirma községből Fejes István ottani földmivest. A szerencsétlen ember feje több helyen be volt verve, arca teljesen el volt torzulva, mindkét füle mögött nagy seb tátongott, a testén kék foltok tarkálóttak. Alig udott a hozzáintézett kérdésekre válaszolni. Az ügyeletes orvos bekötözte a sebeket és telefonon értesítette az esetéről a rendőrséget, honnan Petrovay Akos ügyeletes rendőrfogalmazó ment ki a kórházba.

Fejes István nyöszörgő hangon előadta a történeteket, melynek minden mozzanata valósággal felháborító.

A szerencsétlen ember együtt lakott apósával, Teszák Andrásal. Az após — mint ezt Fejes vallotta — iszákos, házsártos természetű ember, aki minden idejét a korcsmában tölti. Teszák a folytonos részegségével feldulta a családi békét, örökös pörpatvart idézett elő és megrontója volt a rokonságnak. Szombaton este ugyancsak részegen jött haza az öreg ember. Ilyen állapotban otthon duhajkodni kezdett, lármázott, követelődött és mindenkit agyonveréssel fenyegetett. A komoly és józan viselkedésű Fejes megsokalta az apósa gorombáskodását és csöndesen rászólt az öregre:

— Legyen már nyugta, öreg. Miért nem javul már meg.

Teszák dühösen ugrott fel he-

lyéről és Fejesre rontott. Fejes eltolta magától a részeg, kötekedő embert.

Teszák látta, hogy vejével nem sokra megy, nem tudja megverni, elment otthonról. Kis idő múlva a községi bíróval tért vissza. K. Szabó János kisbíró, anélkül, — hogy meghallgatott volna másvalakit, mint Teszákot, szidalmazni kezdte Fejest. Lehordta mindenféle betyárnak és mikor alaposan leszidta.

**a kezében levő ólmos végű bottal a fejére ütött a teljesen ártatlan embernek.**

Fejes védekezni akart, lehajtott és felvette az ágy mellől a baltáját. Ebben a pillanatban toppant be a lakásba D. Szabó János törvénybíró. A két bíró kicsavarta Fejes kezéből a baltát,

**közös erővel a földre teperték és ütni-verní kezdtek. — Mikor már Fejes alig tudott mozdulni, felnyolábolták és a község házára cipelték, utközben persze nem feledkeztek meg egynéhány alapos ütést mérni a bolodgtalanra.**

Mire a menet a község házához ért, Molnár Sándor jegyző már az ajtó előtt állt. A vérengző községi bírák jelentették az esetet a jegyzőnek, aki magából kikelve kiáltozott a szerencsétlen Fejesre, aki több sebből vérzett. Az összevert ember félénken jelentette ki, hogy ő teljesen ártatlan a községi bírák a hibásak.

Molnár Sándor községi jegyző, mint ezt Fejes a kórházi ágyon Petrovay Akos rendőrfogalmazónak vallotta

**kivette a községi bíró kezéből a baltát és azzal kétszer Fejes koponyájára ütött.**

A félholtra vert embert ezután otthagyták a község utcáján, a honnan ismerősei vitték el.

Hétfőn reggel szállították be a kórházba.

Az ügyben megindult az eljárás.

## RIPORT

### az utcáról.

Miskolcz, augusztus 25.

(Saját tudósítónktól.) Aki korán kel, nem aranyat lel, kérem szívesen, hanem piszkos kocsikkal találkozok, amelyekben rettenetesen zörögve utaznak bizonytalan színű, rozsdavert sárral és istállópiszokkal összefreccsent nagy bádogedények. Ezek tejeskannák, kérem szívesen. A perifériákról érkeznek és a paloták előtt stációt tartanak.

Ma, korán reggel elkísértem ezeket a bizonytalan külsejű tejeskannákat a körutjokra. Több piszkos kocsi után baktattam,

Az egyik piszkos kocsin egy állomozó kocsis bóbiskolt. Kezeit az utolsó márciusi hó óta aligha mosta meg. A piszkos barázdákat szántott rajta. Baktat a kocsi lassu tempóban, majd megáll a Fő-utcán egyik palota előtt, melynek lakóiról jól tudom, hogy finnyás emberek. Valódi arisztokraták kék vér nélkül. Nos hát ezek számára a piszkos kocsiról levette a piszkos kocsis a tejeskannát és szépen kimérte a szükséges mennyiséget.

Hogy pedig a tej ki ne ömöljön, a jobb hüvelyk és középujját védfalnak állította a kanna szájához. Saját szájában bagós pipa füstölgött s mert rosszul égett benne a három vasas dohány, megpumpázta, mire természetesen a pipából a dohányhamu behullt a kannaiba,

meg a finnyás uri nép tejesedé-nyeibe.

A másik, hasonlóan piszkos kocsin szintén egy álmos kocsis bóbiskolt. Kezeiről itélve, ez sem volt még a közegészségügyi kiállításán. Ez a másik kocsis hasonlóan osztogatta ki az uri népnek, a finnyás krémnek a tejet.

Persze, a nagyságos asszonyok még ilyen korán szép álmokat álmodnak. Az ágyból kiugrott mosdatlan, borzas cselédleány veszi át a tejet s forralja fel. Amikor aztán kikészíti a reggelit, ő is a piszkos kezeivel akadályozza meg, hogy ki ne ömöljön a tej, amikor a valódi moccacsészébe önti.

A reggelihez illő fényes uri nép aztán abban a hiszemben fogyasztja el a kávéját, hogy az a tisztaság retortáján keresztül jutott el a damaszt-terítőre.

Nagyságos asszonyok! Ébredjenek fel egyszer úgy reggeli hat órakor és nézzék meg a tej utazását. A piszkos kocsit, a piszkos kannát, a tej átadását és piszkos átvételt, élvezzék végig és akkor inspirálják a befolyásos férjeiket, hogy ezek intervenáljanak a köztisztasági felügyeletet végző hatóságnál az irányban, hogy a piszkos tejszállítás ellen erélyes rendszabályokat léptessenek életbe, vagy a meglevőket hajtsák végre. Jegyzi: *Riporter.*

## Befuvarozást

szállítást, fuvarozást és egyéb igás munkát tizenöt pár igával

**azonnal elvállal**

Gazdasági Erdővállalat Részvénytársaság Mezőnyék. Telefon 4.

## HIREK.

— **Az értékelkedési adó.** Miskolcz város jogügyi szakbizottsága folyó hó 26-án, kedden délután 3 órakor a kis tanácssteremben ülést tart Bizony Akos elnökléte alatt. Tárty: Az ingatlanok értékelkedése után kivetendő járulékok szabályrendelete tárgyában küldött miniszteri leirat.

— **Orvosi hír.** Dr. Halász Henrik, orr-, gége-, fül- és fogorvos a londoni nemzetközi orvoskongresszusról hazaérkezett és orvosi gyakorlatát megkezdte.

— **Siketnémák felvétele.** A siketnémák hevesvármegyei államilag segélyezett intézetébe a jövő iskolai évre több növendéket vesznek fel. A felvétel iránti kérvények mielőbb beterjesztendők Bővebb felvilágosítást az intézet igazgatósága (Eger, Káptalan-utca 29. sz.) ad.

— **Orvosi hír.** Dr. Fűrész Jenő a londoni orvoskongresszusról hazaérkezett s rendeléseit megkezdte.

— **A Borsod-, Gömör- és Hevesvármegyei jegyzőegyesületek**

**Internátusa.** A Borsod-, Gömör- és Hevesvármegyei jegyzőegyesületek fiuinternátusát, amely eddig is Egerben volt, de nem volt alkalmas helye, új épületben fogják elhelyezni. Eger város képviselő-testületéhez fordult az intézet igazgatósága és a város anyagi támogatását kéri. Az anyagi támogatást az épület céljaira átengedendő pótdómentesség, ingyenes áram és esetleges ingyenes vízvezetéki víz képviselné. Az egri lapok véleménye szerint a város meg fogja a kért segílyt adni.

— **Értesítés.** A miskolczi állami polgári fiúiskolában a javító és felvételi vizsgálatok, továbbá az 1913—14. tanévi beiratások a következő sorrendben történnek: Augusztus hó 29-én délelőtt 8-tól 10-ig I. osztály; 10-től 12-ig a II. osztály; augusztus hó 30-án délelőtt 8—10-ig III. osztály; 10—12-ig IV. és V. osztály. — Javító és felvételi vizsgálatok: Szeptember hó elsején délelőtt 8—11-ig az I. osztály; 2-án délelőtt 8—11-ig a II. osztály; 3-án délelőtt 8—11-ig a III. osztály; 4-én délelőtt 8—11-ig a IV. osztály; 5-én d. e. 8—11-ig V. és VI. osztály rendes tanulóinak a felvétele. Aki a javítóvizsgálatokra kitűzött időben meg nem jelenik, a javító vizsgálat iránti jogát elveszti s osztályt ismételni köteles. — Szeptember hó 5-én tul rendes tanulókat csak azon esetben veszünk fel, ha üres helyek maradnak. És pedig szeptember hó 6-án délelőtt 8—11-ig I. és II., 8-án a többi osztályokba. Egész évi tandijelengedésbe csak olyan tanuló részesülhet, aki vagyontalan és legutóbbi évvégi bizonyítványában egynél több elégséges osztályzat nincs. Tankönyvül csak legújabb kiadású és engedélyezett könyvek használhatók. Tandij elegendésért folyamodó, valamint az I. és II. osztályba beiratkozó tanulók szüleikkel kötelesek megjelenni. — Illetékek: Félévi tandij 15 korona, egész évi beiratási díj 5 korona. — Ez utóbbit a tandijmentesek is kötelesek befizetni.

## APOLLO

MOZGÓ SZÍNHÁZ  
A WEIDLICH-PALOTÁBAN

Műsor 1913 augusztus 26-án kedden

1. Nyitány.
2. Coney Island. Látványos.
3. A virágtartó. Humoros.
4. Visszatérés. Dráma.
5. A csodagyerek. Bohózat.

6-7

## Válás után

Szinmű 2 felvonásban.

8-9

**Be hőmfurfang**

Vigjáték 2 felvonásban.

**Helyárak a rendesek.**

— **Értesítem a n. é. közönséget,** hogy a Rosenberg Sándor-féle végkiarításból egy nagy tömeg különböző ruhaszövetet mosó és vászonárut megvettem és azt a „Pannónia” kávéház melletti Lengyel-féle házban árusítom. — Tisztelettel Weisz Adolf, a Rosenberg Sándor cég volt alkalmazottja.

## SPORT.

### A tennisz-verseny.

— Harmadik nap. —

A hónapok óta nem látott fényes napsütés — szinte megrendelésre — ragyogott 3 napon át a tennisz-versenyek tiszteletére. S a gyönyörű időben lefolyt mérkőzésekre mindennap szép számú elegáns közönség vonult ki a MSE árnyas tálakkal szegélyezett szép tennisz-pályáira. És akik végig élvezték ezeket a szép mérkőzéseket, meggyőződhetnek arról, hogy az MSE házi versenyei olyan nivón állottak, amelyet aligha produkálhat még egy vidéki város az országban. Az MSE és DAC országos nevű játékosainak részvétele előre biztosították a verseny sikerét, nemkülönben a nagy számban benevezett jó játékosok s a jövő nagyságai: az ügyes juniorok is.

A vasárnapi döntő mérkőzések igazán izgalmasak és gyönyörködtetőek voltak. A MSE férfibajnokságát, mint az előrelátható volt, ismét Lázár Loránd nyerte meg, aki 2 év óta viseli már a bajnoki címet, az idén Felsőmagyarország bajnoki címével s gyarapította sikereit. Lázár játékat, kitűnő technikáját, biztos, nyugodt ütéseit, erős számító támadásait és gyors passzrozásait nem kell dicsérnünk a miskolci közönségnek, hiszen már több ízben láttuk és ismerjük s elég ha annyit mondunk, hogy a három legjobb játékosunkat Deutsch Györgyöt 6:1, 6:3, Markó Dezsőt 6:2, 6:3 és Horváth Gézát 6:2, 7:5 arányban könnyen győzte le a megtartott versenyek alatt. Tegnap Horváth-tal a döntőben igazán kiválóan szép mérkőzést produkáltak. Kár, hogy Horváth Géza az idén nem volt a régi formájában, mert ez a fiatal, tehetséges játékos igen sokra vinné, ha szorgalmasan dolgozna. Igaz, hogy betegsége is gátolta ebben s míg tavaly ő volt Lázár után a legjobb, addig az idén a nagyszerűen fejlődő Deutsch Györgytől többször vereséget szenvedett s hogy mégis Horváth nyerte meg a második díjat, azt csak a szerencsés sorsolásnak köszönhetette.

A női egyes versenyben a DAC két kiváló játékosnője: Gaál Sári és Friedmann Döczi kerültek be a döntőbe. Nem először kerül össze a két kitűnő játékosnő egymással a versenyeken s míg tavaly a miskolci, s az idén az ungvári versenyeken is, — hár mindig nehéz

küzdelem után — Friedmann Döczi lett a győztes, addig a tegnapi mérkőzést mesés játékaival Gaál Sári nyerte meg. Hogy ez a két hölgy hogy kezeli a labdát az igazán bámulatos. Gyönyörű labdáik, impozáns stílusok, mesés bekhend ütések valóban kiválóak.

A közönség feszült figyelemmel s a döntő pillanatokban siri csöndben nézte a szép mérkőzést és számtalanszor zugott a taps egy-egy nagyszerű labda után.

Gaál Sárika ma valóban mesésen játszott, gyönyörű stílusban, gyorsan passzrozott, erős szerzői, hosszú dreivjei fényesen sikerültek; 6:2, 1:6, 6:3 arányban szép győzelmet aratott clubtársa felett s végre a jól megérdemelt revanchot vette Friedmann Döczin, akit barátságos mérkőzésekben ugyanis többnyire megvert. A több versenyekben való részvétel jót tett neki, leküzdte végre szokásos lámpalázatát és kezdi megszokni a nyilvános szereplését s így nyugodtan játszva, fölénye szépen érvényesült is. Friedmann Döczi is igen szépen játszott. Erőmegfeszítéssel dolgozott s mindenképpen igyekezett bajnoknői presztizsét megvédeni, de bármily szép labdákat adott is s bármennyire érvényesültek erős drive-jei, szép bekhendjei, mégis kikapott határozottan erősebb ellenfelétől. De nincs oka szégyenleni vereségét, mert Gaál Sárika olyan kiváló játékos, akitől kikapni igazán nem szégyen. Nagyon jó, hogy a kitűnő játékosnők csak egymással játszanak, erősebb ellenfelük a gyárban nincs, mivel biztosan verik a DAC összes férfi játékosait s így nincs alkalmuk fejlődni, haladni, a játéktechnika és a passzrozás magasabb iskoláit elsajátítani.

Meglepetésszerűen szépen játszott Gaál Magda is, aki Friedmann Döczi-vel került össze a női egyesben és az első set-ben megverte a bajnoknőt 6:3-ra s izgalmas, nehéz küzdelembe került Friedmann Döczi-nek a másik 2 set-et 6:8, 6:2 arányban megnyerni. Gaál Magda stílus dolgában talán a legszebbet képviseli klubtársnői között s ha tulságos nyugalmából, kényelméből engedne s a labdák után jobban futna, nagyon erős versenytársa lenne két kiváló társnőjének. A női egyes második díját Friedmann Döczi nyerte meg, a harmadik pedig Gaál Magda lett.

A férfi páros első díját az erős Lázár—Horváth pár nyerte meg, erős ellenfelikkkel, a két fiatal tehetség Markó Dezső—Deutsch György párral szemben, kiket nehéz küzdelem után sikerült 6:2, 8:6, 6:4 arányban legyőzniük s így a fiatalok jó megérdemelt második díjat nyerték.

A beállott sötétség miatt a egyes párost keddre kellett halasztani, melyben eddig a Gaál Sári—Lázár Loránd pár állnak veretlenül s valószínűleg ez az erős pár

meg is nyeri az első díjat. Ma délután a Wassermann Erzsébet—Horváth párral lesz a döntő mérkőzésük.

### Uszógárdánk Rákosligeten.

Azt a nagy nekilendülést, mely az uszósport iránt az utóbbi időben országszerte mutatkozik mi sem bizonyítja fényesebben, mint a vasárnapi országos uszóverseny, melynek rendezését a rákosligeti atletikai egyesület nagy áldozat árán magára vállalt. A névös méreteiben is nagyarányú verseny kiemelkedő mozzanatát képezi a magyar uszósportnak és e kis városka sportszeretétét, áldozatkészességét csak megfelelően honorálták uszóink, midőn maguk közül csak a legjobbakat állították starthoz. Nagyvárad, Szeged, Arad, Zombor, Csillaghegy, Rákosliget kiváló vízsportolói közt Miskolcz színei is képviselve voltak. Tartalmas, gazdag sportszámok tették változatossá a délutáni programot. — A Miskolci Athletikai Kör uszószakosztálya állítólag anyagi nehézségek miatt csak Almássy, Kann és Mezey által volt képviselve. Így is dicsőre méltó eredményt értek el. — Az 50 méteres ifjúsági versenyben az eddig ilyfajta és ilyen távú versenyekben veretlen Kann Friczi — jöllehet a heves és izgalmas finisben akadályozva volt — az utolsó 5 méterben energikus tempóival, hosszú karcsapásokkal annyira felzárkózott riválisához, hogy csak fejhosszal vesztette el a versenyt s kapta vissza revanche-ül a nagyváradit vereséget. — Almássy tréninghiány miatt a szinte neki kiirt versenyben csak harmadik helyezést ért el, minthogy a második fordulónál — érthetetlenül feladta versenyt. Tanulság ez számára és beláthatja, hogy a tehetség tréning és szorgalom nélkül mit sem ér. Több tréning és szorgalom esetén „megette” volna a versenyt. — Mezey a 400 méteres főversenyben Martinivel és Takács Elemérrel került össze. — Ezek közül egyik a Duna bajnokság második helyezette, a másik pedig a Maros bajnoka s így elfogadjuk hosszútáv uszónk méltóságát, hogy t. i. csak a III-ik helyet tudta a maga számára occupálni s bronzéremmel gazdagítani nagyszámú díjait. A verseny előtt népes értekezlet volt, amelyen a vidéki uszósport fellendítése és továbbfejlesztése érdekében sok szép eszme vetődött fel. Nagy érdeme az értekezletnek, hogy a vidéki uszóbizottság Kiss Géza elnöklete alatt megalakult s gazdag program megvalósítását tűzte ki célul. Tagjai közé Mezey Miklós és Kormos Samu választották meg, előbbi a népszerű sportszmann, utóbbi közismerten lelkes, áldozatkész támogatója városunk sportéletének. A ver-

seny befejeztével a város fényes banketiet rendezett a vendégek tiszteletére. A MAK uszói ezúton is köszönetüket fejezik ki a pazar vendégszeretért. — **sony nő.**

### A trónörökös nem megy Boszniába.

Salzburg, augusztus 25.

(Telefonj.) Egyes lapok azt a hírt közölték, hogy Ferencz Ferdinánd trónörökös legközelebb Boszniába megy. Ezt a hírt most illetékes helyről megcáfolják.

### A külügyminiszter és az olasz nagykövet tárgyalása.

Bécs, augusztus 25.

(Telefonj.) Avarna olasz herceg, nagykövet tegnap hosszabb ideig tárgyalásokat folytatott gróf Berchtold Lipót külügyminiszterrel.

### Bukaresti követünk a trónörökösnél.

(Telefonj.) Fürstenberg herceg bukaresti osztrák-magyar követ kihallgatáson jelent meg Ischlben a trónörökösnél.

### Nagybeteg államtitkár.

Karlsbad, augusztus 25.

(Telefonj.) Bezerédj Viktor belügyi államtitkár Karlsbadban tüdőgyulladásban megbetegedett. A betegséget mellhártya-gyulladás komplikálja. Az államtitkár állapota súlyos.

### A bécsi orosz nagykövet kihallgatása.

Bécs, augusztus 25.

(Telefonj.) Giers bécsi orosz nagykövet kihallgatáson jelent meg a királynál. Egyes lapok azt a hírt közölték, hogy Giers bucsukihallgatáson volt és kormánya visszahívja. A hírt illetékes helyen megcáfolják.

## LEGUJABB!

### Messina újból elpusztult. Borzalmas ciklon.

Róma, augusztus 25.

(Telefonj.) A Stefáni-üignökség rövid táviratban közli, hogy Szicília fölött borzalmas ciklon vonult végig. A ciklon, a földrengés óta felépült Messinát újból elpusztította. A katasztrófa felől részletek még hiányoznak.



# TURUL-CIPŐK

Leginkább ajánlható cikkeink:

**Női cipő** 7<sup>80</sup>  
chevreaubórból

**Női fűzős** 9<sup>50</sup>  
chevreaubórból

**Férfi fűzős** 10<sup>—</sup>  
loxobórból

**Férfi fűzős** 10<sup>50</sup>  
chevreaubórból

tarthatóságuk és finom kivitelük  
által napról-napra kellendőbbek

## Turul cipőgyár r.-t.

a monarchia legnagyobb cipőgyára.

Fiókraktár: Miskolcz

### Széchenyi-utca 39 .sz.

20.000 pár heti gyártás.

Arjegyék ingyen és bérmentve.

180 fiókraktár bel- és külföldön.



## Békeszerződés kicserélése.

(Telefonj.) A ratifikált békeszerződést a bolgár kormányval a román kormány kicserélte.

## Kati, gyere ki...

— A szerelmes legény dühe. —

Miskolcz, augusztus 25.

Nagy riadalom verte fel az elmúlt éjszaka csendjét egyik mellékutcában, amelyet egy nekivadult legény okozott.

Ott kezdődik a történet, hogy Nagy József napszámos legény szerelmes volt egy itteni szolgálólányba, aki nem nagyon idegenkedett a fiutól és rövidesen a kedvese lett. Hogy, hogy nem, négyheti boldog turbékolás után a leány egy másik legénybe szeretett, akit csinosabbnak és daliásabbnak talált. Csakhogy ez ténnyem merete nyíltan bevallani Nagy Jósának, mert félt annak haragjától.

Ez a félelem nem mutatkozott alaptalannak, mert a szerelmes legény, megunva a leány kifogásait, elhatározta, hogy végére jár a dolognak. Napokig leskeledett a leányra, de nem tudott rájönni semmire.

Tegnap este is leshelyére állt és másfélórás várakozás után ma banni kezdte, hogy ártatlanul gyanúsította meg a kedvesét, amikor egyszerre halovány vény szűrődött az ablakon keresztül az utcára a leány szobájából. A legényen ismét erőt vett a féltékenység, no meg a szerelem is és bekopogtatta az ablakon:

— Kati, gyere ki...

Erre hirtelen elaludt a fény és némaság következett.

Jóska most már erősebben kopogott és hangosan ordította:

— Kati, gyere ki, ha mondom, mert ha érted megyek, hát baj lesz.

Azonban Katinak eszeágában sem volt kijönni.

A legénynek elfogyott a türelme és éktelen káromkodások közepette bezuzta az ablakot. A szomszéd házak lakói ijedten siettek az utcára és bámulva nézték Nagy Jóska dühöngését. A leány meg se moccant a szobában, világért sem adott életjelet magáról.

Az ablakzúzó legény, amikor látta, hogy hiábavalóan mérgelődik, még mielőtt a rendőr odaérkezett, gyors léptekkel távozott a színhelyről.

**HIVATAL: HUNYADI-U. 2. SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓ.**

**Szilma-utca 19. sz. alatt egy 25 év óta fennálló**

## mészáros üzlet

1913. évi november hó elsejétől

## kiadó

Értekezni lehet az udvarban lakó háztulajdonossal

**Egy 15-16 éves**

## segédmunkás

azonnal felvétetik

Klein és Ludvig könyvnyomdáiban.

Klein és Ludvig, könyvnyomda Miskolcz

## THIERRY A. GYÓGYSZERÉSZ BALZSAMA



Mein echter Balsam aus dem Schuttschlag-Apothek des A. Thierry in Pragrade bei Rohitsch-Severin.

Utólérhetetlen hatású tüdő- és mellbetegségeknél, enyhíti a katarust, megszünteti a fájdalmat okozó köhögést. Torokgyuladást, rekedtséget és gégebajokat megszüntet, valamint lázt, különösen jó hatású gyomorgörös és kolika ellen. Gyógyhatású aranyér és altesti bántalmaknál, tisztítja a veséket, étvágygerjesztő, elősegíti az emésztést. Kétféleképpen bevált fogfájásnál, odvas fogak, szájbűznél, valamint az összes száj- és fogbetegségeket, büfögés ellen, megszünteti a száj vagy gyomortól eredő bűzt. Jó hatású pántlikagilisztánál. Meggyógyít minuen sebet, sebhelyt, orbáncot, láztól eredő hólyagot, kelést, szemölcsöt, égési sebeket, megfagyott testrészeket, vart és kiütést. Fülbántalmak ellen kitűnő hatású. Minden háznál különösen influenza, kolera vagy más járványoknál kéznél legyen.

Irjunk: Thierry A. Óranyal-gyógytárának Pragrada, Rohitsch mellett.

12 kis vagy 6 dupla vagy 1 nagy speciálüveg 5-60 korona.

**Nagyobb rendeléseknél jelentékeny árengedmény**

Thierry A. gyógyszerész egyedül valódi Centifolla-kenőcse.

Megakadályoz s megszüntet vérméregzést, fájdalmas operációkat leggyakrabban feleslegessé tesz. Használatos gyerekkégyas nőknél fájó emlők, tejmegindítás, rekedés, emlőkeményedés ellen. Orbánc, feltört lábak sebek, dagadt végtagok, csontszu, fekélyek, ütés, szurás, lövés, vágás vagy zuzódás által okozott sebeknél kitűnő gyógyhatású szer. Idegen testek eltávolítására mint: üveg, szálka, por, serét, tüske stb. kinövések, karbunkulus, képződmények, valamint rák ellen, fereg, rothadás, körömgnyülés, hólyag, égési sebek, hosszú betegségeknél előforduló fölfekvésnél, vérkelekésnél, fülfolysátnál, valamint kipállás esetén csecsemőknel stb. stb. kitűnő hatású.

2 tégely ára K 3.60 a pénz előzetes beklldése vagy utánvét mellett kapható Budapesten kapható Török József gyógytárában valamint az ország legtöbb gyógytárában. Nagyban: Thalmayer és Seitz, Kochmeister Utódai, Radanovits Testvérek drogueriákban Budapesten kapható. Ahol nincs lerakat rendeljünk közvetlenül:

Thierry A. Óranyal gyógyszerészárából, Pragrada, Rohitsch mellett. 2

## Eladó

egy vörösbarna plüss bársony szalon garnitura teljesen jókarban. Ugyanott egy zenélő automata is eladó. Cim a kiadóhivatalban.

Iskolakönyvek olcsón köttetnek  
**KLEIN és LUDVIG** könyvkötészetében

Hunyadi-utca 2. sz. alatt.